REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2017/1345

tat-18 ta' Lulju 2017

li jwettaq tnaqqis tal-kwoti tas-sajd disponibbli għal ċerti stokkijiet fl-2017 minħabba sajd żejjed fis-snin preċedenti

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1224/2009 tal-20 ta' Novembru 2009 li jistabbilixxi sistema tal-Unjoni ta' kontroll għall-iżgurar tal-konformità mar-regoli tal-Politika Komuni tas-Sajd, li jemenda r-Regolamenti (KE) Nru 847/96, (KE) Nru 2371/2002, (KE) Nru 811/2004, (KE) Nru 768/2005, (KE) Nru 2115/2005, (KE) Nru 2166/2005, (KE) Nru 388/2006, (KE) Nru 509/2007, (KE) Nru 676/2007, (KE) Nru 1098/2007, (KE) Nru 1300/2008, (KE) Nru 1342/2008 u li jħassar ir-Regolamenti (KEE) Nru 2847/93, (KE) Nru 1627/94 u (KE) Nru 1966/2006 ([1]), u b'mod partikolari l-Artikolu 105(1), (2), u (3) tiegħu,

Billi:

(1) Il-kwoti tas-sajd għas-sena 2016 ġew stabbiliti bir-Regolamenti li ġejjin:

— ir-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1367/2014 ([2]),

— Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/2072 ([3]),

— Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/72 ([4]), u

— Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/73 ([5]).

(2) Il-kwoti tas-sajd għas-sena 2017 ġew stabbiliti bir-Regolamenti li ġejjin:

— ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/1903 ([6]),

— Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/2285 ([7]),

— Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/2372 ([8]), u

— Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2017/127 ([9]).

([1]) ĠU L 343, 22.12.2009, p. 1.

([2]) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1367/2014 tal-15 ta' Diċembru 2014 li jiffissa għall-2015 u l-2016 l-opportunitajiet tas-sajd għall-bastimenti tal-Unjoni għal ċerti stokkijiet ta' ħut tal-baħar fond (ĠU L 366, 20.12.2014, p. 1).

([3]) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/2072 tas-17 ta' Novembru 2015 li jiffissa l-opportunitajiet tas-sajd għall-2016 għal ċerti stokkijiet ta' ħut u gruppi ta' stokkijiet ta' ħut applikabbli fil-Baħar Baltiku u li jemenda r-Regolamenti (UE) Nru 1221/2014 u (UE) 2015/104 (ĠU L 302, 19.11.2015, p. 1).

([4]) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/72 tat-22 ta' Jannar 2016 li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2016 għal ċerti stokkijiet tal-ħut u ċerti gruppi ta' stokkijiet tal-ħut, applikabbli fl-ilmijiet tal-Unjoni u, għal bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, f'ċerti ilmijiet mhux tal-Unjoni, u li jemenda r-Regolament (UE) 2015/104 (ĠU L 22, 28.1.2016, p. 1).

([5]) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/73 tat-18 ta' Jannar 2016 li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2016 għal ċerti stokkijiet tal-ħut fil-Baħar l-Iswed (ĠU L 16, 23.1.2016, p. 1).

([6]) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/1903 tat-28 ta' Ottubru 2016 li jiffissa l-opportunitajiet tas-sajd għall-2017 għal ċerti stokkijiet ta' ħut u gruppi ta' stokkijiet ta' ħut applikabbli fil-Baħar Baltiku u li jemenda r-Regolament (UE) 2016/72 (ĠU L 295, 29.10.2016, p. 1).

([7]) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/2285 tat-12 ta' Diċembru 2016 li jiffissa għall-2017 u l-2018 l-opportunitajiet tas-sajd għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni għal ċerti stokkijiet ta' ħut tal-fond u li jemenda r-Regolament (UE) 2016/72 (ĠU L 344, 17.12.2016, p. 32).

([8]) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2016/2372 tad-19 ta' Diċembru 2016 li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2017 għal ċerti stokkijiet tal-ħut u gruppi ta' stokkijiet ta' ħut fil-Baħar l-Iswed (ĠU L 352, 23.12.2016, p. 26).

([9]) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2017/127 tal-20 ta' Jannar 2017 li jistabbilixxi għall-2017 l-opportunitajiet tas-sajd għal ċerti stokkijiet tal-ħut u ċerti gruppi ta' stokkijiet tal-ħut, applikabbli fl-ilmijiet tal-Unjoni u, għal bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, f'ċerti ilmijiet mhux tal-Unjoni (ĠU L 24, 28.1.2017, p. 1).

(3) Skont l-Artikolu 105(1) tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009, meta l-Kummissjoni tkun stabbiliet li Stat Membru jkun qabeż il-kwoti tas-sajd li kienu allokati lilu, il-Kummissjoni għandha tnaqqas il-kwoti tas-sajd futuri ta' dak l-Istat Membru.

(4) L-Artikolu 105(2) u (3) tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009 jipprevedi li dan it-tnaqqis tal-kwoti tas-sajd għandu jsir fis-sena jew fis-snin sussegwenti billi jiġu applikati l-fatturi rispettivi ta' multiplikazzjoni mogħtija f'dawk il-paragrafi.

(5) Ċerti Stati Membri qabżu l-kwoti tas-sajd allokati lilhom għall-2016. Għalhekk, jixraq li jitwettaq tnaqqis tal-kwoti tas-sajd allokati lilhom fl-2017 u, fejn rilevanti, fis-snin sussegwenti, għall-istokkijiet mistada żżejjed.

(6) Ir-Regolamenti ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/2226 ([1]) u (UE) 2017/162 ([2]) stipulaw tnaqqis tal-kwoti tas-sajd għal ċerti pajjiżi u għal ċerti speċijiet għall-2016. Madanakollu, għal ċerti Stati Membri, it-tnaqqis li kellu jiġi applikat għal ċerti speċijiet kien ikbar mill-kwoti rispettivi disponibbli fl-2016 u għalhekk ma setax jitwettaq bis-sħiħ matul dik is-sena. Biex ikun żgurat li f'dawn il-każijiet jitnaqqas l-ammont kollu għall-istokkijiet rispettivi, għandhom jitqiesu l-kwantitajiet li jkun għad fadal meta jiġi stabbilit it-tnaqqis tal-kwoti għall-2017 u, fejn rilevanti, minn kwoti sussegwenti.

(7) Fil-qafas tal-Artikolu 3(3) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 847/96 ([3]), permezz ta' ittra bid-data tas-16 ta' Novembru 2016, il-Belġju talab il-permess tal-Kummissjoni biex ikun jista' jiżbarka kwantitajiet addizzjonali tal-barbun imperjali u tal-barbun lixx fl-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IIa u IV (T/B/2AC4-C) fil-limiti ta' 10 % tal-kwota. Il-kwantitajiet addizzjonali li ngħataw fl-2016 skont din il-proċedura jeħtieġ li jitqiesu li jiskorru l-iżbarki permessi għall-iskopijiet tat-tnaqqis previst fl-Artikolu 105 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

(8) It-tnaqqis mill-kwoti tas-sajd previst minn dan ir-Regolament għandu japplika mingħajr preġudizzju għat-tnaqqis applikabbli għall-kwoti tal-2017 skont ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 185/2013 ([4]).

(9) Billi l-kwoti jingħataw f'tunnellati, il-kwantitajiet ta' ħut li nstadu żżejjed li fihom inqas minn tunnellata ma għandhomx jitqiesu,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

1. Il-kwoti tas-sajd iffissati fir-Regolamenti (UE) 2016/1903, (UE) 2016/2285, (UE) 2016/2372, u (UE) 2017/127 għas-sena 2017 għandhom jitnaqqsu skont kif stabbilit fl-Anness ta' dan ir-Regolament.

2. Il-paragrafu 1 għandu japplika mingħajr preġudizzju għat-tnaqqis previst fir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 185/2013.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħ fis-seba' jum wara l-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

([1]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/2226 tad-9 ta' Diċembru 2016 li jwettaq tnaqqis tal-kwoti tas-sajd disponibbli għal ċerti stokkijiet fl-2016 minħabba sajd żejjed fis-snin preċedenti (ĠU L 336, 10.12.2016, p. 28).

([2]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2017/162 tal-31 ta' Jannar 2017 li jwettaq tnaqqis tal-kwoti tas-sajd ta' ċerti stokkijiet fl-2016 minħabba sajd żejjed fis-snin preċedenti u li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2016/2226 li jwettaq tnaqqis tal-kwoti tas-sajd disponibbli għal ċerti stokkijiet fl-2016 minħabba sajd żejjed fis-snin preċedenti (ĠU L 27, 1.2.2017, p. 101).

([3]) Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 847/96 tas-6 ta' Mejju 1996 li jintroduċi kondizzjonijiet addizzjonali għal tmexxija minn sena għal sena tat-TAC u l-kwoti (ĠU L 115, 9.5.1996, p. 3).

([4]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 185/2013 tal-5 ta' Marzu 2013 li jipprovdi għal tnaqqis minn ċerti kwoti tas-sajd allokati lil Spanja fl-2013 u fis-snin sussegwenti minħabba s-sajd żejjed ta' ċertu kwota tal-kavalli fl-2009 (ĠU L 62, 6.3.2013, p. 1).

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-18 ta' Lulju 2017.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

ANNESS

TNAQQIS MILL-KWOTI TAL-ISTOKKIJIET LI SAR SAJD EĊĊESSIV TAGĦHOM

Stat Membru	Kodiċi tal-ispeċi	Kodiċi taż-żona	Isem l-ispeċi	Isem iż-żona	Kwota oriġinali tal-2016 (f'kilogrammi)	L-iżbarki permessi għall-2016 (Il-kwantità totali addattata f'kilogrammi) (1)	Qabdiet totali fl-2016 (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-konsum tal-kwota mqabbel mal-iżbark permess	Is-sajd eċċessiv imqabbel mal-iżbark permess (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni (2)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni addizzjonali (3) (4)	It-tnaqqis pendenti mis-snin preċedenti (5) (il-kwantità f'kilogrammi)	It-tnaqqis li jrid japplika fl-2017 (il-kwantità f'kilogrammi)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)
BE	SRX	07D.	Rebekkini u raj	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona VIId	87 000	86 919	91 566	105,35 %	4 647	/	/	/	4 647
BE	SOL	7FG.	Lingwata komuni	Iż-żoni VIIf u VIIg	487 000	549 565	563 401	102,52 %	13 836	/	/	/	13 836
BE	SOL	8AB.	Lingwata komuni	Iż-żoni VIIIa u VIIIb	42 000	281 638	287 659	102,14 %	6 021	/	C (6)	/	6 021
BE	T/B	2AC4-C	Barbun imperjali u barbun lixx	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IIa u IV	329 000	481 000	514 275	106,92 %	33 275 (7)	/	/	/	33 275
DE	DGS	2AC4-C	Mazzola griża	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IIa u IV	0	0	2 118	Ma japplikax	2 118	/	/	/	2 118
DE	MAC	2CX14-	Kavalli	Iż-żoni VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIId u VIIIe; l-ilmijiet tal-Unjoni u l-ilmijiet internazzjonali taż-żona Vb; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni IIa, XII u XIV	22 751 000	21 211 759	22 211 517	104,71 %	999 758	/	/	/	999 758
DK	DGS	2AC4-C	Mazzola griża	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IIa u IV	0	0	1 350	Ma japplikax	1 350	/	/	/	1 350
DK	HER	1/2-	Aringi	L-ilmijiet tal-Unjoni, tal-Gżejjer Faeroe, tan-Norveġja u l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni I u II	7 069 000	10 331 363	10 384 320	100,51 %	52 957	/	/	/	52 957
DK	JAX	4BC7D	Sawrell u ħut ieħor assoċjat	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IVb, IVc u VIId	5 519 000	264 664	265 760	100,42 %	1 096	/	/	/	1 096
DK	MAC	2A34.	Kavalli	Iż-żoni IIIa u IV; l-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IIa, IIIb, IIIc u tas-Subdiviżjonijiet 22-32	19 461 000	13 354 035	14 677 440	109,91 %	1 323 405	/	/	/	1 323 405

Stat Membru	Kodiċi tal-ispeċi	Kodiċi taż-żona	Isem l-ispeċi	Isem iż-żona	Kwota oriġinali tal-2016 (f'kilogrammi)	L-iżbarki permessi għall-2016 (Il-kwantità totali addattata f'kilogrammi) (1)	Qabdiet totali fl-2016 (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-konsum tal-kwota mqabbel mal-iżbark permess	Is-sajd eċċessiv imqabbel mal-iżbark permess (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni (2)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni addizzjonali (3) (4)	It-tnaqqis pendenti mis-snin preċedenti (5) (il-kwantità f'kilogrammi)	It-tnaqqis li jrid japplika fl-2017 (il-kwantità f'kilogrammi)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)
DK	MAC	2A4A-N	Kavalli	L-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni IIa u IVa	14 043 000	14 886 020	16 351 930	109,85 %	1 465 910	/	/	/	1 465 910
DK	NOP	04-N.	Merluzz tan-Norveġja	L-ilmijiet Norveġiżi taż-żona IV	0	0	22 880	Ma japplikax	22 880	/	/	/	22 880
DK	OTH	*2AC4C	Speċijiet oħra	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IIa u IV	6 018 300	3 994 920	4 508 050	112,84 %	513 130	1,2	/	/	615 756
DK	POK	1N2AB.	Pollakkju iswed	L-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni I u II	/	0	3 920	Ma japplikax	3 920	/	/	/	3 920
DK	SAN	234_1	Ċiċċirella	Żona ta' ġestjoni 1 taċ-ċiċċirella fl-ilmijiet tal-Unjoni	12 263 000	12 517 900	12 525 750	100,06 %	7 850	/	/	/	7 850
DK	SAN	04-N.	Ċiċċirella	L-ilmijiet Norveġiżi taż-żona IV	0	0	19 860	Ma japplikax	19 860	/	/	/	19 860
ES	ALB	AN05N	Alonga tat-Tramuntana	L-Oċean Atlantiku, fit-Tramuntana ta' 5° N	14 917 370	14 754 370	16 645 500	112,82 %	1 891 130	1,2	/	/	2 269 356
ES	ALF	3X14-	Fonsa ħamra	L-ilmijiet tal-Unjoni u internazzjonali taż-żoni III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII u XIV	67 000	86 159	79 185	91,90 %	– 6 974	/	/	817	0
ES	BSF	8910-	Ċinturin Iswed	L-ilmijiet tal-Unjoni u internazzjonali taż-żoni VIII, IX u X	12 000	24 004	16 419	68,41 %	– 7 585	/	/	2 703	0
ES	BUM	ATLANT	Marlin blu	L-Oċean Atlantiku	0	0	13 396	Ma japplikax	13 396	/	A	/	20 094
ES	COD	1/2B.	Bakkaljaw	Iż-żoni I u IIb	13 192 000	9 730 876	9 731 972	100,01 %	1 096	/	/	/	1 096

Stat Membru	Kodiċi tal-ispeċi	Kodiċi taż-żona	Isem l-ispeċi	Isem iż-żona	Kwota oriġinali tal-2016 (f'kilogrammi)	L-iżbarki permessi ghall-2016 (Il-kwantità totali addattata f'kilogrammi) (1)	Qabdiet totali fl-2016 (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-konsum tal-kwota mqabbel mal-iżbark permess	Is-sajd eċċessiv imqabbel mal-iżbark permess (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni (2)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni addizzjonali (3) (4)	It-tnaqqis pendenti mis-snin preċedenti (5) (il-kwantità f'kilogrammi)	It-tnaqqis li jrid japplika fl-2017 (il-kwantità f'kilogrammi)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)
ES	GHL	1N2AB.	Ħalibatt tal-Groenlandja	L-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni I u II	/	9 000	27 600	306,67 %	18 600	1,0	A	/	27 900
ES	GHL	N3LMNO	Ħalibatt tal-Groenlandja	Iż-żona 3LMNO tan-NAFO	4 067 000	4 070 000	4 072 999	100,07 %	2 999	/	C (6)	/	2 999
ES	SRX	67AKXD	Rebekkini u raj	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni VIa, VIb, VIIa-c u VIIe-k	876 000	459 287	469 586	102,24 %	10 299	/	/	/	10 299
ES	SRX	89-C.	Rebekkini u raj	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni VIII u IX	1 057 000	925 232	956 878	103,42 %	31 646	/	A	131 767	179 236
ES	WHM	ATLANT	Marlin abjad	L-Oċean Atlantiku	2 460	2 460	9 859	400,77 %	7 399	1,0	A	138 994	150 092
FR	LIN	04-C.	Lipp	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona IV	162 000	262 351	304 077	115,91 %	41 726	1,0	/	/	41 726
FR	POK	1/2/INT	Pollakkju iswed	L-ilmijiet internazzjonali taż-żoni I u II	0	0	2 352	Ma japplikax	2 352	/	/	/	2 352
FR	RED	51214S	Redfish (pelaġiku tal-baxx)	L-ilmijiet tal-Unjoni u l-ilmijiet internazzjonali taż-żona V; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni XII u XIV	0	0	29 827	Ma japplikax	29 827	/	/	/	29 827
FR	SBR	678-	Il-paġella ħamra	L-ilmijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żoni VI, VII u VIII	6 000	28 817	31 334	108,72 %	2 517	/	/	/	2 517
FR	SRX	07D.	Rebekkini u raj	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żona VIId	663 000	630 718	699 850	110,96 %	69 132	1,0	A	/	103 698
FR	SRX	67AKXD	Rebekkini u raj	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni VIa, VIb, VIIa-c u VIIe-k	3 255 000	3 641 000	39 254	101,08 %	39 254	/	/	/	39 254
FR	WHG	08.	Merlangu	VIII	1 524 000	2 406 000	2 441 333	101,47 %	35 333	/	/	/	35 333
IE	PLE	7FG.	Barbun tat-tbajja'	Iż-żoni VIIf u VIIg	200 000	66 332	67 431	101,66 %	1 099	/	/	/	1 099

Stat Membru	Kodiċi tal-ispeċi	Kodiċi taż-żona	Isem l-ispeċi	Isem iż-żona	Kwota oriġinali tal-2016 (f'kilogrammi)	L-iżbarki permessi ghall-2016 (Il-kwantità totali addattata f'kilogrammi) (1)	Qabdiet totali fl-2016 (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-konsum tal-kwota mqabbel mal-iżbark permess	Is-sajd eċċessiv imqabbel mal-iżbark permess (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni (2)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni addizzjonali (3) (4)	It-tnaqqis pendenti mis-snin preċedenti (5) (il-kwantità f'kilogrammi)	It-tnaqqis li jrid japplika fl-2017 (il-kwantità f'kilogrammi)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)
IE	POK	1N2AB.	Pollakkju iswed	L-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni I u II	/	0	5 969	Ma japplikax	5 969	/	/	/	5 969
IE	SRX	67AKXD	Rebekkini u raj	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni VIa, VIb, VIIa-c u VIIe-k	1 048 000	949 860	980 960	103,27 %	31 056	/	A (6)	/	31 056
NL	DGS	2AC4-C	Mazzola griża	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IIa u IV	0	0	1 260	Ma japplikax	1 260	/	/	/	1 260
NL	HAD	7X7A34	Merluzz tal-linja sewda	Iż-żoni VIIb-k, VIII, IX u X; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1	/	559	26 220	Ma japplikax	25 661	/	/	/	25 661
NL	HER	*25B-F	Aringi	Iż-żoni II, Vb fit-Tramuntana ta' 62° N (l-ilmijiet tal-Gżejjer Faeroe)	736 000	477 184	476 491	99,86 %	– 693	/	/	23 551	22 858
NL	OTH	*2A-14	Qabdiet aċċessorji assoċjati mas-sawrell (minfaħ, merlangu u kavall)	L-ilmijiet tal-UE taż-żoni IIa, IVa, VI, VIIa-c, VIIe-k, VIIIa, VIIIb, VIIId u VIIIe; l-ilmijiet tal-Unjoni u l-ilmijiet internazzjonali taż-żona Vb; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni XII u XIV	1 663 800	1 777 300	2 032 689	114,37 %	255 389	1,2	/	/	306 467
NL	POK	2A34.	Pollakkju iswed	Iż-żoni IIIa u IV; l-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IIa, IIIb, IIIc u tas-Subdiviżjonijiet 22-32	68 000	110 846	110 889	100,04 %	43 (8)	/	/	1 057	1 057
NL	T/B	2AC4-C	Barbun imperjali u barbun lixx	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IIa u IV	2 493 000	2 551 261	2 737 636	107,31 %	186 375	/	/	/	186 375
PT	BUM	ATLANT	Marlin blu	L-Oċean Atlantiku	49 550	49 550	50 611	102,14 %	1 061	/	/	/	1 061

Stat Membru	Kodiċi tal-ispeċi	Kodiċi taż-żona	Isem l-ispeċi	Isem iż-żona	Kwota oriġinali tal-2016 (f'kilogrammi)	L-iżbarki permessi ghall-2016 (Il-kwantità totali addattata f'kilogrammi) (1)	Qabdiet totali fl-2016 (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-konsum tal-kwota mqabbel mal-iżbark permess	Is-sajd eċċessiv imqabbel mal-iżbark permess (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni (2)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni addizzjonali (3) (4)	It-tnaqqis pendenti mis-snin preċedenti (5) (il-kwantità f'kilogrammi)	It-tnaqqis li jrid japplika fl-2017 (il-kwantità f'kilogrammi)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)
PT	GHL	1N2AB	Il-ħalibatt tal-Groenlandja	L-ilmijiet Norveġiżi taż-żoni I u II	/	18 487	18 487	Ma japplikax	18 487	/	/	/	18 487
PT	MAC	8C3411	Kavalli	Iż-żoni VIIIc, IX u X; l-ilmijiet tal-Unjoni tas-CECAF 34.1.1	6 971 000	6 313 658	6 823 967	108,08 %	510 309	/	/	/	510 309
PT	SRX	89-C.	Rebekkini u raj	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni VIII u IX	1 051 000	1 051 000	1 068 676	101,68 %	17 676	/	/	/	17 676
PT	RJB	AN05N	Pixxispad	L-Oċean Atlantiku, fit-Tramuntana ta' 5° N	1 161 950	1 541 950	1 561 142	101,24 %	19 192	/	/	/	19 192
UK	DGS	15X14	Mazzola griża	L-ilmijiet tal-Unjoni u l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni I, V, VI, VII, VIII, XII u XIV	0	0	12 585	Ma japplikax	12 585	/	/	/	12 585
UK	DGS	2AC4-C	Mazzola griża	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IIa u IV	0	0	17 776	Ma japplikax	17 776	/	/	/	17 776
UK	HER	4AB.	Aringi	L-ilmijiet tal-Unjoni u dawk Norveġiżi taż-żona IV fit-Tramuntana ta' 53° 30′ N	70 348 000	70 710 390	73 419 998	103,83 %	2 709 608	/	/		2 709 608
UK	MAC	2CX14-	Kavalli	Iż-żoni VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIId u VIIIe; l-ilmijiet tal-Unjoni u l-ilmijiet internazzjonali taż-żona Vb; l-ilmijiet internazzjonali taż-żoni IIa, XII u XIV	208 557 000	195 937 403	209 143 232	106,74 %	13 205 829	/	A (6)	/	13 205 829
UK	SAN	234_1	Ċiċċirella	Żona ta' ġestjoni 1 taċ-ċiċċirella fl-ilmijiet tal-Unjoni	268 000	0	0	Ma japplikax	0	/	/	1 466 168	1 466 168

Stat Membru	Kodiċi tal-ispeċi	Kodiċi taż-żona	Isem l-ispeċi	Isem iż-żona	Kwota oriġinali tal-2016 (f'kilogrammi)	L-iżbarki permessi għall-2016 (Il-kwantità totali addattata f'kilogrammi) (1)	Qabdiet totali fl-2016 (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-konsum tal-kwota mqabbel mal-iżbark permess	Is-sajd eċċessiv imqabbel mal-iżbark permess (il-kwantità f'kilogrammi)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni (2)	Il-fattur ta' multiplikazzjoni addizzjonali (3) (4)	It-tnaqqis pendenti mis-snin preċedenti (5) (il-kwantità f'kilogrammi)	It-tnaqqis li jrid japplika fl-2017 (il-kwantità f'kilogrammi)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)	(12)	(13)	(14)
UK	SRX	67AKXD	Rebekkini u raj	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni VIa, VIb, VIIa-c u VIIe-k	2 076 000	2 006 000	2 008 431	100,12 %	2 431	/	/	/	2 431
UK	T/B	2AC4-C	Barbun imperjali u barbun lixx	L-ilmijiet tal-Unjoni taż-żoni IIa u IV	693 000	522 000	544 680	104,34 %	22 680	/	/	/	22 680

(1) Il-kwoti disponibbli għal Stat Membru skont ir-Regolamenti rilevanti dwar l-opportunitajiet għas-sajd wara li jitqiesu l-iskambji tal-opportunitajiet għas-sajd skont l-Artikolu 16(8) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 354, 28.12.2013, p. 22), it-trasferimenti tal-kwoti mill-2015 għall-2016 skont l-Artikolu 4(2) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 847/96 (ĠU L 115, 9.5.1996 p. 3) skont l-Artikolu 5a tar-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 1221/2014 (ĠU L 330, 15.11.2014, p. 16), skont l-Artikolu 18a tar-Regolament tal-Kunsill (UE) 2015/104 (ĠU L 22, 28.1.2015, p. 1), flimkien mal-Artikolu 15(9) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013 jew ir-reallokazzjoni u t-tnaqqis tal-opportunitajiet għas-sajd skont l-Artikoli 37 u 105 tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009.

(2) Kif stabbilit fl-Artikolu 105(2) tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009. It-tnaqqis ekwivalenti għas-sajd eċċessiv * 1,00 għandu japplika fil-każijiet kollha ta' sajd żejjed li jkun daqs 100 tunnellata jew inqas.

(3) Kif stabbilit fl-Artikolu 105(3) tar-Regolament (KE) Nru 1224/2009 u dejjem jekk is-sajd eċċessiv jaqbeż l-10 %.

(4) L-ittra "A" turi li ġie applikat fattur ta' multiplikazzjoni addizzjonali ta' 1,5 minħabba snin konsekuttivi ta' sajd żejjed fis-snin 2014, 2015 u 2016. L-ittra "C" turi li ġie applikat fattur ta' multiplikazzjoni addizzjonali ta' 1,5 għaliex l-istokk huwa soġġett għal pjan multiannwali.

(5) Il-kwantitajiet li fadal li ma setgħux jitnaqqsu fl-2016 skont ir-Regolament (UE) 2016/2226 kif emendat bir-Regolament (UE) 2017/162 billi ma kienx hemm kwota disponibbli, jew ma kienx hemm kwota biżżejjed.

(6) Il-fattur ta' multiplikazzjoni addizzjonali ma jistax jiġi applikat billi s-sajd eċċessiv ma jaqbiżx l-10 % tal-iżbark permess.

(7) Fuq talba tal-Belġju, il-Kummissjoni ppermettiet żbarki addizzjonali sa 10 % tal-kwota għal T/B skont l-Artikolu 3(3) tar-Regolament (KE) Nru 847/96.

(8) Il-kwantitajiet ta' inqas minn tunnellata ma jitqisux.